

CE UK
CA



Human Protection B.V.
Droogdokkeneiland 4
5026 SR Tilburg, Nederland
tel. +31 (0)13 536 38 07

Gebrauchsanweisung

I.	Zweck des Hilfsmittels	1
1.1	Vorgesehene Benutzer	1
1.2	Verwendungszweck	1
1.3	Indikationen	1
1.4	Gegenindikationen	1
1.5	Beschreibung des Hilfsmittels	2
1.6	Vorteile des CloudCuddle Maxx	2
1.7	Anwendungsmöglichkeiten	3
1.8	Technische Eignung	3
II.	Verfahren für den Einsatz des CloudCuddle Maxx	4
2.1	Verantwortungsvolle Nutzung und Sicherheitshinweise	4
2.2	Checkliste vor der Verwendung	5
2.3	Schulung von Gesundheitsdienstleistern	5
2.4	Nutzung bei unfreiwilliger Pflege	5
2.5	Platzierung	6
2.6	Aufbau	7
2.6.1	Anleitung zum Aufpumpen des Rahmens	7
2.6.2	Druckkontrolle des Rahmens	7
2.6.3	Ventil und 3 Schlauchklemmen	7
2.6.4	Erstnutzung (Stabilisierungsphase)	7
2.7	Befestigung und Sicherheit	8
2.7.1	Rahmen und Luftdruck	8
2.7.2	Spanngurte und Befestigung	8
2.7.3	Bettlaken und Reißverschlüsse	8
2.7.4	Medizinische Durgangsöffnungen	8
2.7.5	Verwendung mit Hebezeugen	8
2.7.6	Zugang für Intensivpflege und Notfälle	9
2.7.7	Allgemeine Sicherheitsanforderungen	9
2.8	Während der Nutzung des CloudCuddle Maxx	9
2.9	Vorfälle und Feedback	10
III.	Komponenten des Cloudcuddle Maxx	11
3.1	Bezug	12
3.2	Aufblasbarer Rahmen	12
3.3	Laken	12
3.4	Pumpe	12
3.5	Tasche	12
3.6	Zugangs- und Sicherheitsset	13
3.7	Stabilitätsgurte	13
3.8	Matratzentopper	13
3.8.1	Technische Daten	14
IV.	Technische Spezifikationen	15
4.1	Abmessungen	15
4.1.1	Gewicht	15
4.1.2	Höchstlast	15
4.2	Ersatzteile	15
V.	Kennzeichnung	17
5.1	Hersteller- und Vertreterinformationen	17
5.2	Kennzeichnung der einzelnen Komponenten	17
5.3	QR code	17
5.4	Erklärung der Symbole	18
VI.	Verwendung des CloudCuddle Maxx	19
6.1	Aufbau	19
6.1.1	Kontrollpunkte nach dem Aufbau	23
6.2	Abbau	24

VII.	Waschanleitung	26
7.1	Waschanleitung	26
7.1.1	Krankenhäuser und Gesundheitseinrichtungen	26
7.1.2	Privatwohnsituation	26
7.2	Reinigung, Desinfektion und Wartung für Krankenhäuser und Gesundheitseinrichtungen	26
7.2.1	Wechselintervall für die Langzeitnutzung	26
7.2.2	Oberflächliche Reinigung bei Dauereinsatz	26
7.2.3	Wartung und Kontrolle	26
7.2.4	Erneute Verwendung	27
7.2.5	Verwendung durch medizinisches Fachpersonal	27
7.3	Reinigung im Privathaushalt	27
7.4	Waschen des Lakens	27
7.4.1	Das Laken durch Öffnen des Reißverschlusses entfernen	27
7.4.2	Das Laken mit dem Reißverschluss befestigen	28
7.5	Waschen des Bezugs	29
7.5.1	Reinigung und Desinfektion des Aufblasbaren Rahmens	31
7.5.2	Rahmen wieder einsetzen	31
VIII.	Fehlerbehebung	33



Scannen Sie den QR-Code, um die Anleitungsvideos der CloudCuddle Maxx anzusehen.

Das CloudCuddle Maxx ist ein CE-gekennzeichnetes Medizinprodukt der Klasse I und als mobiles, aufblasbares Bettzelt konzipiert. Das Produkt bietet einen sicheren Ruhe- und Schlafbereich für Kinder und Erwachsene mit besonderen Pflegebedürfnissen.

1.1 Vorgesehene Benutzer

Dieses Medizinprodukt ist bestimmt für die Benutzung durch:

- Eltern, Pflegekräfte oder informelle Betreuer in der häuslichen Situation.
- Pflegefachkräfte wie Krankenschwestern, Betreuer oder Therapeuten.

Der Klient/Patient: Kinder und Erwachsene mit besonderen Pflegebedürfnissen mit:

- Einer maximalen Körpergröße von 193 cm
- Einem maximalen Gewicht von 100 kg
- Einem erhöhten Risiko für Stürze, Umherwandern, Verletzungen oder Reizüberflutung.

1.2 Verwendungszweck

Das CloudCuddle Maxx ist darauf ausgelegt, einen sicheren, begrenzten Schlafbereich zu bieten, die die Entwicklung und Aufrechterhaltung eines gesunden Tages- und Nachtrhythmus unterstützt und zu einem Gefühl von Komfort und Sicherheit beiträgt.

1.3 Indikationen

Das CloudCuddle Maxx dient der Unterstützung von Schlaf und Sicherheit von Personen mit erhöhtem Risiko für nächtliche Vorfälle oder Unruhe. Indikationen für den Einsatz des CloudCuddle Maxx sind:

- Nächtliches Umherwandern oder Orientierungslosigkeit.
- Sturzgefahr.
- Unerwünschtes Verlassen des Bettes.
- Verletzungen durch unkontrollierte Bewegungen oder Selbstverletzung (Automutilation).
- Überempfindlichkeit gegenüber Reizen / Reizüberflutung.
- Vermeidung von körperlicher Fixierung (Alternative zu freiheitsentziehenden Maßnahmen).
- Verminderte Wachsamkeit oder Ausgeglichenheit aufgrund von Medikamenten, neurologischen Störungen oder kognitivem Verfall, wie z. B. bei Demenz.

1.4 Gegenindikationen

Medizinische und körperliche Gegenindikationen

Wenn eine oder mehrere der folgenden Gegenindikationen vorliegen, das CloudCuddle Maxx nicht verwenden, sondern den behandelnden Arzt oder behandelndes medizinisches Fachpersonal konsultieren.

- Bekannte Überempfindlichkeit oder Allergie gegen eines der verwendeten Materialien: Bio-Baumwolle, Polyester, Polyamid, Zink, Kupfer, Edelstahl oder Nickel.
- Extrem druck- oder reibungsempfindliche Haut, mit erhöhtem Hautreizungsrisiko.
- Erhöhtes Risiko für Atemprobleme in geschlossener Umgebung ohne angemessene Aufsicht.
- Bekannte Klaustrophobie oder Neigung zu Panikattacken in geschlossenen Räumen.
- Betreute(r) mit erhöhtem Erstickungsrisiko. Wenn nach dem Urteil einer medizinischen Fachkraft atmungsaktive Materialien zur Vermeidung von Atemproblemen erforderlich sind, ist die Verwendung dieses Hilfsmittels nicht geeignet.
- Betreute(r) mit einem Körpergewicht über 100 kg.
- Verwendung bei betreuter Person mit mehreren medizinischen Schläuchen (z. B. Infusion, Sonde), die nicht sicher durch die medizinischen Öffnungen geführt werden können.

Verhaltensbezogene und funktionelle Gegenindikationen

- Betreute, die sich mit Wucht gegen die Seitenwände werfen, schleudern oder fallenlassen.
- **ACHTUNG!** Kippgefahr: Fallen, werfen oder mit Wucht gegen die Seitenwände schleudern kann dazu führen, dass das CloudCuddle Maxx umkippt. Dies stellt ein ernsthaftes Sicherheitsrisiko dar und kann zu Verletzungen der betreuten Person führen.
- Schwere Verhaltensauffälligkeiten, bei denen die Gefahr einer vorsätzlichen Beschädigung des Materials besteht.
- Zunehmend aggressives, gewalttätiges oder selbstzerstörerisches Verhalten, das durch die Verwendung des CloudCuddle Maxx provoziert oder verstärkt wird.
- Verwendung auf elektrisch verstellbaren Betten ohne eine sichere und stabile Befestigung des Produkts.

Wichtige Warnung

Das CloudCuddle Maxx ist ein unterstützendes Hilfsmittel, dessen Eignung jedoch von der spezifischen Situation, Diagnose und den Bedürfnissen des Benutzers abhängt. In manchen Fällen kann die Nutzung eines geschlossenen Bereichs kontraproduktiv sein, zum Beispiel bei bestimmten Verhaltensstörungen oder neurologischen Störungen.

Stellen Sie die Verwendung sofort ein, wenn

- Der Zustand der/des Betreuten sich während oder nach der Nutzung des CloudCuddle Maxx verschlechtert.
- Es Anzeichen von Panik, Atemnot, Widerstand oder anderem negativen Verhalten gibt, die mit der Nutzung des CloudCuddle Maxx in Verbindung gebracht werden können.

Wenden Sie sich in solchen Fällen umgehend an einen Arzt oder das behandelnde medizinische Fachpersonal.

1.5 Beschreibung des Hilfsmittels

Das CloudCuddle Maxx ist ein aufblasbares, mobiles Bettzelt für Kinder und Erwachsene mit verschiedenen Erkrankungen, die mit erhöhtem Pflegebedarf und Sicherheitsrisiken beim Schlafen einhergehen. Dies können körperliche, kognitive oder Verhaltensstörungen sein, die mit oder ohne zusätzlichem medizinischen Versorgungsbedarf einhergehen.

Das Hilfsmittel bietet einen sicheren, abgegrenzten Ruhe- und Schlafbereich, der zu Ruhe, Sicherheit und Schutz vor unkontrollierten Bewegungen oder dem Herausfallen aus dem Bett beitragen kann. Es hilft, äußere Reize zu reduzieren, was zu einem ruhigeren und tieferen Schlafmuster beiträgt und somit die Schlafqualität sowie den Tag- und Nachtrhythmus deutlich verbessert.

Das CloudCuddle Maxx ist so konzipiert, dass es in 5 Minuten auf fast jedem Einzelbett und Pflegebett (Hoch-/Tiefbett) aufgestellt werden kann. Es ist für Kinder und Erwachsene mit einem Maximalgewicht von 100 kg geeignet.

Das System besteht aus einem aufblasbaren Rahmen, atmungsaktiven Netzfenstern, einem integrierten Matratzenbezug mit Befestigungselementen sowie einem herausnehmbaren Reißverschlusslaken

Das CloudCuddle Maxx verfügt über Medizinische Durchgang für medizinische Schläuche, Sonden oder Kabel, damit die medizinische Versorgung sicher und bequem durchgeführt werden kann, während sich die/der Betreute im das CloudCuddle Maxx befindet. Das Produkt hat vier Zugangselemente, die eine Intensivpflege bzw. den Zugang im Notfall ermöglichen.

Das Zugangs- und Sicherheitsset ist ein optionales Zubehör für das CloudCuddle Maxx. Dieses Set zielt darauf ab, die Nutzung des CloudCuddle Maxx an die Bedürfnisse sowohl der/des Betreuten als auch des Betreuers anzupassen. Das Set enthält Komponenten, die die Selbständigkeit der/des Betreuten erhöhen können. Ist die/der Betreute dazu in der Lage, kann er/sie das CloudCuddle Maxx selbstständig von innen öffnen und schließen. Darüber hinaus bietet das Set die Möglichkeit zusätzlicher Sicherheit und Schutz, dank der Verankerung des Quick-Release-Systems an der Außenseite des Bettzeltes. Dadurch wird ein ungewolltes Öffnen des CloudCuddle Maxx verhindert.

Das Design ist sowohl für den dauerhaften als auch für den gelegentlichen Gebrauch optimiert und lässt sich einfach auf- und abbauen und mitnehmen. Dadurch eignet sich das CloudCuddle Maxx hervorragend für eine Vielzahl von Gebrauchssituationen. Die voraussichtliche Lebensdauer des CloudCuddle Maxx beträgt 5 bis 7 Jahre bei normalem Gebrauch und Wartung gemäß dieser Gebrauchsanweisung.

1.6 Vorteile des CloudCuddle Maxx

- Sicher, bequem und reizarm.
- Robust, schützend und zuverlässig.
- Verhindert das Herausfallen aus dem Bett, nächtliche Unruhe und Umherwandern.
- Reduziert das Risiko von Verletzungen und Schäden aufgrund von unkontrollierten Bewegungen oder Selbstverletzung (Automutilation).
- Aufblasbar, leicht und einfach zu transportieren.
- Innerhalb von 5 Minuten aufgebaut.
- Passt auf fast jedes Einzelbett.
- Hygienisch und waschbar.
- Geeignet für den temporären und täglichen Gebrauch.
- CE-gekennzeichnetes Medizinprodukt der Klasse I.

1.7 Anwendungsmöglichkeiten

Das CloudCuddle Maxx eignet sich für den gelegentlichen und dauerhaften Einsatz, je nach Situation und Pflegebedarf der/des Betreuten.

Mögliche Einsatzorte sind unter anderem:

- Zuhause.
- Ferienwohnungen und Gästehäuser.
- Betreuungseinrichtungen (Langzeitpflege, Behindertenbetreuung, psychiatrische Versorgung).
- Krankenhäuser.
- Temporäre Betreuung oder Kurzzeitpflege.
- Rehabilitationszentren.
- Bildungseinrichtungen mit Pflegefunktion.
- Krisenunterkunft oder Kurzzeitpflege.
- Hospizeinrichtungen.



Das CloudCuddle Maxx ist für den Einsatz in Innenräumen konzipiert. Bei abweichender Verwendung oder Nutzung in einer speziellen Umgebung wird eine Rücksprache mit dem Hersteller oder einem Facharzt empfohlen.

1.8 Technische Eignung

- Körpergröße des Benutzers: Bis zu 193 cm
- Gewicht des Benutzers: Max. 100 kg
- Mindestgewicht Bettrahmen + Matratze: Mindestens 66 kg

2.1 Verantwortungsvolle Nutzung und Sicherheitshinweise

Für einen sicheren und verantwortungsvollen Umgang mit dem CloudCuddle Maxx muss das folgende Verfahren sorgfältig befolgt werden.

- **Konsultieren Sie vor der Verwendung immer eine medizinische Fachkraft**
Bevor Sie das CloudCuddle Maxx verwenden, stimmen Sie sich mit medizinischem Fachpersonal ab, um sicherzustellen, dass die Nutzung für die zu betreuende Person geeignet ist.
- **Holen Sie gegebenenfalls die Erlaubnis des gesetzlichen Vertreters ein**
Bei Erwachsenen, die selbst keine Erlaubnis erteilen können, muss vor der Nutzung eine Rücksprache mit dem gesetzlichen Vertreter oder dem behandelnden Gesundheitsdienstleister erfolgen und dessen Zustimmung eingeholt werden.
- **Lesen Sie vor der Verwendung die gesamte Bedienungsanleitung**
Machen Sie sich mit dem Aufbau, der Verwendung, den Sicherheitshinweisen und den Gegenindikationen des CloudCuddle Maxx vertraut.
- **Installieren Sie das CloudCuddle Maxx in einer sicheren und stabilen Umgebung**
Verwenden Sie das CloudCuddle Maxx nur auf einem geeigneten Bett und befolgen Sie alle Anweisungen sorgfältig. Überprüfen Sie täglich, ob das CloudCuddle Maxx stabil und robust ist.
- **Zusätzliche Anleitungsvideos und Schulungen**
Für Eltern und Betreuer:
Sehen Sie sich die Anleitungsvideos auf der offiziellen Website an: www.cloudcuddle.com.
Diese Videos zeigen Ihnen Schritt für Schritt, wie Sie das CloudCuddle Maxx aufbauen, verwenden und wieder wegpacken.
Für Gesundheitsdienstleister:
Befolgen Sie die erforderlichen Schritte und Anweisungen mit dem CloudCuddle-Lernportal. Dieses Portal enthält Informationen zur sicheren Anwendung im Rahmen der professionellen Pflege, darunter der Einsatz innerhalb des Pflegeplans, der Umgang mit unfreiwilliger Pflege sowie die Beobachtung bei der Erstnutzung.

Wenden Sie sich im Zweifelsfall an uns oder an einen qualifizierten Gesundheitsdienstleister



Die Anleitungsvideos sind eine Ergänzung und kein Ersatz für diese Gebrauchsanweisung. Lesen Sie immer die vollständige Anleitung, bevor Sie das CloudCuddle Maxx verwenden.

- **Beginnen Sie mit einer kurzen Gewöhnung**
Lassen Sie die zu betreuende Person sich an den neuen Ruhe- und Schlafbereich gewöhnen, indem Sie tagsüber mit einer kurzen Ruhepause unter Aufsicht beginnen und die Nutzungsdauer schrittweise auf die gewünschte Dauer ausweiten.
- **Beobachten Sie das Verhalten der/des Betreuten bei der Erstnutzung**
Achten Sie auf Anzeichen von Stress, Angst, Panik oder sich verschlechterndem Verhalten. Wenn die/der Betreute unruhig bleibt oder sogar noch unruhiger wird, holen Sie sie/ihn sofort aus dem CloudCuddle Maxx heraus und ziehen Sie eine andere Lösung in Betracht.
- **Medizinische Anschlüsse prüfen**
Wenn die/der Betreute von medizinischen Schläuchen oder Geräten abhängig ist, muss gewährleistet sein, dass diese sicher und unbehindert ohne Knicken durch die medizinischen Durchgänge geführt werden können.
- **Verantwortungsvolle Nutzung des Zugangs- und Sicherheitsset**
Wenn das Zugangs- und Sicherheitsset verwendet wird: prüfen Sie vor der Verwendung des Zugangs- und Sicherheitsset immer, ob gerechtfertigt ist, dass die/der Betreute das CloudCuddle Maxx selbstständig von innen öffnen kann, oder ob eine zusätzliche Verankerung erforderlich ist.
- **Aufsicht bleibt notwendig**
Das CloudCuddle Maxx ersetzt keine Aufsicht. Berücksichtigen Sie immer den individuellen Pflegebedarf der/des Betreuten und passen Sie die Nutzung entsprechend an.
- **Achten Sie ggf. darauf, dass die Nutzung des CloudCuddle Maxx auf den Pflegeplan abgestimmt ist**
In der professionellen Pflege oder Langzeitpflege sollte die Nutzung des CloudCuddle Maxx explizit in den individuellen Pflegeplan aufgenommen werden.
- **Erstellen Sie ggf. ein Fluchtprotokoll und passen Sie dies an die spezifischen Bedürfnisse des Patienten/Klienten an**
In Situationen, in denen die Gefahr besteht, dass die/der Betreute in Panik gerät oder versucht, unkontrolliert aus dem CloudCuddle Maxx herauszukommen, muss im Vorfeld ein Fluchtprotokoll erstellt werden. Dieses Protokoll muss auf die individuellen Bedürfnisse des Benutzers zugeschnitten sein und mit allen beteiligten Gesundheitsdienstleistern bzw. Betreuungspersonen besprochen werden.

- **Verwenden Sie nur die mitgelieferte Handpumpe**

Die Verwendung anderer Pumpen, wie z. B. elektrische Luftpumpen oder Kompressoren, ist nicht erlaubt. Dies kann zu Schäden am Produkt und/oder zu unsicheren Situationen führen.

2.2 Checkliste vor der Verwendung

Vorbereitung

- Die vollständige Gebrauchsanweisung wurde gelesen.
- Es wurde geprüft, ob keine Gegenindikationen für die/den Betreute(n) gelten.
- Verwendung nur auf Empfehlung eines medizinischen Fachpersonals und gemäß dem Pflegeplan.

2.3 Schulung von Gesundheitsdienstleistern

Jeder Gesundheitsdienstleister, der das CloudCuddle Maxx verwendet, muss im Vorfeld umfassend in die verantwortungsvolle und sichere Nutzung des Produkts eingewiesen werden. Dies gilt sowohl im häuslichen als auch im professionellen Betreuungsumfeld.

Vor dem Gebrauch ist es wichtig, dass die Betreuungsperson:

- Mit den internen Protokollen der Organisation über freiheitsbeschränkende Maßnahmen vertraut ist.
- Sich der geltenden nationalen und internationalen Gesetze und Vorschriften über freiheitsbeschränkende Maßnahmen bewusst ist, einschließlich der Anwendung unfreiwilliger Pflege, falls zutreffend.
- Die folgenden Leitlinien zur Kenntnis genommen hat und danach handelt:
 - Die Anweisungen in dieser Gebrauchsanweisung.
 - Die Warn- und Sicherheitshinweise in dieser Gebrauchsanweisung.



Das CloudCuddle Maxx ersetzt keine Aufsicht oder Pflegebeurteilung. Unsachgemäße Verwendung ohne ordnungsgemäße Schulung kann zu gefährlichen Situationen oder zur Verletzung der Rechte der/des Betreuten führen. Schulungen und die Einhaltung der Richtlinien sind daher obligatorisch..

2.4 Nutzung bei unfreiwilliger Pflege

Je nach Situation und Art des Einsatzes kann die Nutzung des CloudCuddle Maxx als eine Form der unfreiwilligen Pflege.



Das CloudCuddle Maxx ist nicht zur mechanischen Fixierung konzipiert. Das Produkt soll einen sicheren, abgegrenzten und bequemen Schlafbereich bieten, in dem sich die/der Betreute in einem geschützten Raum frei bewegen kann.

Bei unfreiwilliger Pflege gelten folgende Bedingungen:

- **Wenden Sie unfreiwilliger Pflege sorgfältig an**
Wenden Sie beim Einsatz unfreiwilliger Pflege immer die geltenden Gesetze und Vorschriften sorgfältig an. Stellen Sie sicher, dass der Einsatz des CloudCuddle Maxx in diesem Zusammenhang den lokalen gesetzlichen und ethischen Richtlinien entspricht.
- **Beurteilung durch einen befugten Gesundheitsdienstleister**
Lassen Sie einen verantwortlichen Arzt oder Gesundheitsdienstleister beurteilen, ob die Verwendung des CloudCuddle Maxx als unfreiwillige Pflege notwendig und verhältnismäßig ist.
- **Zustimmung des gesetzlichen Vertreters**
Holen Sie zur Nutzung des CloudCuddle Maxx die ausdrückliche Zustimmung der/des Betreuten oder, falls der/diese(r) dazu nicht in der Lage ist, ihres/seines gesetzlichen Vertreters ein.
- **Fluchtprotokoll erstellen**
Erstellen Sie gegebenenfalls ein Fluchtprotokoll, das auf die individuellen Betreuungsbedürfnisse der/des Betreuten zugeschnitten ist. Beziehen Sie alle beteiligten Gesundheitsdienstleister mit ein.
- **Dokumentation in der Pflegeakte**
Halten Sie die Nutzung des CloudCuddle Maxx als unfreiwillige Pflege in der Pflegeakte fest, einschließlich der Begründung, Auswertung und beteiligten Gesundheitsdienstleister, in Übereinstimmung mit den geltenden örtlichen Gesetzen und Vorschriften.

2.5 Platzierung

Nur verwenden auf:

- Einzelbett mit Matratze der Größe 200 x 90 x 12-26 cm (L x B x H).
- Mindestgewicht Bettrahmen + Matratze: mindestens 66 kg
- Höhenverstellbarem Bett mit Befestigungsmöglichkeit am beweglichen Teil.

Das CloudCuddle Maxx kann unter bestimmten Bedingungen auf einem höhenverstellbaren Bett verwendet werden, sofern dieses die unten aufgeführten Anforderungen und Einschränkungen erfüllt. Unsachgemäßer Gebrauch kann zu Instabilität oder gefährlichen Situationen führen.

Ein geeignetes höhenverstellbares Bett erfüllt folgende Bedingungen:

- **Seitenwände absenkbar**
Die Seitenwände (Bettgitter) des Bettes müssen sich vollständig nach unten schieben lassen, damit der Rahmen des CloudCuddle Maxx genügend Platz neben der Matratze hat. Der Rahmen darf nicht zwischen den Bettgittern eingeklemmt werden.
- **Rücken- und Fußverstellung sind blockiert**
Die Rücken- und Fußverstellung des Bettes müssen während der Nutzung des CloudCuddle Maxx vollständig blockiert sein. Diese Funktionen dürfen auf keinen Fall in Kombination mit dem Rahmen verwendet werden, da dies zu Beschädigungen, Instabilität oder Verletzungen führen kann.
- **Verwendung in der untersten Position**
Verwenden Sie das CloudCuddle Maxx immer in der untersten Position. Während der Nutzung gilt eine maximale Betthöhe von 50 cm, mit Ausnahme von Pflegemomenten.

Nicht verwenden auf

Verwenden Sie das CloudCuddle Maxx nicht auf den folgenden Bettentypen:

- Bodenmatratzen, Doppelbetten, Etagenbetten, Betten ohne Beine.
- Betten mit festen Seitengittern oder Lattenrost > 50 cm Höhe.
- Betten mit verstellbarem Lattenrost, es sei denn:
 - Der Einstellmechanismus ist vollständig und dauerhaft gesperrt.
 - Das CloudCuddle Maxx bleibt während des Gebrauchs in der flachen Position verriegelt.



Das CloudCuddle Maxx unterstützt keine Rücken- oder Fußverstellung.

- Luftmatratzen:
Diese bieten keine ausreichende Stabilität für eine sichere Platzierung und Befestigung.
- Antidekubitus-Matratzen mit aktiven Systemen, wie:
 - Matratzen mit geringem Luftverlust.
 - Wechseldruckmatratzen.

Diese Matratzentypen sind nicht mit der Halterung und dem Rahmen des CloudCuddle Maxx kompatibel.

Anforderungen

- Das CloudCuddle Maxx muss seine vollen Außenmaße annehmen können. Diese sind: 200 x 126 x 110-120 cm (L x B x H).
- Stellen Sie das CloudCuddle freistehend auf, frei von Wänden, Deckenstrukturen und anderen Hindernissen.
- Nicht in der Nähe von scharfen Gegenständen oder Wärmequellen aufstellen.
- Vermeiden Sie Einklemmen. Das CloudCuddle Maxx darf nicht zwischen Bettgittern eingeklemmt werden.
- Sorgen Sie für eine ordnungsgemäße Befestigung. Unsachgemäße Befestigung kann zu Instabilität oder gefährlichen Situationen führen.
- Bitte beachten Sie die Temperaturbeschränkungen: Der Rahmen des CloudCuddle sollte niemals Temperaturen über 50 Grad Celsius ausgesetzt werden. Vermeiden Sie die Aufbewahrung in warmen Fahrzeugen, in der Nähe von Heizelementen oder an heißen Tagen in der direkten Sonne.

2.6 Aufbau

Bauen Sie das CloudCuddle Maxx immer sorgfältig und vollständig gemäß den vorgeschriebenen Schritten auf. Eine korrekte Konstruktion ist für eine stabile und sichere Verwendung unerlässlich.

2.6.1 Anleitung zum Aufpumpen des Rahmens

Verwenden Sie zum Aufpumpen des CloudCuddle Maxx ausschließlich die mitgelieferte Handpumpe.

- Stellen Sie die Pumpe auf Position 1.
- Führen Sie 70 volle Pumpbewegungen aus, um den Rahmen vollständig aufzupumpen.
- Bitte befolgen Sie die Anweisungen sorgfältig: Auf- und Abbau (**Kapitel 6**).

2.6.2 Druckkontrolle des Rahmens

Das CloudCuddle Maxx ist ausreichend aufgepumpt, wenn:

- Der Rahmen sich robust und formstabil anfühlt und sich nicht mit der Hand eindrücken lässt.
- Das Netz sichtbar unter Spannung steht und nicht schlaff hängt.



Verwenden Sie niemals eine elektrische Pumpe. Dies kann zu Überdruck, Materialschäden oder sogar zur Explosion des Rahmens führen.

2.6.3 Ventil und 3 Schlauchklemmen

Ein ordnungsgemäßes Verschließen des Luftkreislaufs ist für die Stabilität und Sicherheit des CloudCuddle Maxx unerlässlich. Überprüfen und verwenden Sie das Ventil und die Schlauchklemmen gemäß den folgenden Anweisungen:

- Überprüfen Sie, ob der geriffelte hintere Ring des Ventils fest zuge dreht ist. Stellen Sie sicher, dass die Kordel frei liegt und überprüfen Sie, ob kein zischendes Geräusch zu hören ist.
- Drehen Sie das Ventil fest zu und setzen Sie die mitgelieferte Schutzkappe auf das Ventil.
- Nach dem Aufpumpen: Schließen Sie die Schlauchklemmen an der Oberseite des Rahmens. Dadurch werden die Luftkammern verschlossen und der Luftdruck aufrechterhalten.
- Öffnen Sie die 3 Schlauchklemmen nur, wenn zusätzliche Luft nachgefüllt werden muss.
- Verschließen Sie die 3 Schlauchklemmen unmittelbar nach der Luftzufuhr wieder, um Druckverlust zu vermeiden.



Eine unsachgemäße Verwendung der Ventile oder 3 Schlauchklemmen kann zu Luftverlust, Rahmeninstabilität und unsicherer Verwendung führen.

2.6.4 Erstnutzung (Stabilisierungsphase)

Vor der Erstnutzung muss das CloudCuddle Maxx für mindestens 3 Stunden ungenutzt aufgestellt sein. Nach Ablauf dieser Dauer muss eine vollständige Kontrolle durchgeführt werden. Überprüfen Sie Folgendes:

- **Stabilität des Rahmens**
Der Rahmen muss sich fest und formstabil anfühlen und darf sich nicht mit der Hand eindrücken lassen.
- **Luftdruck**
Vergewissern Sie sich, dass die Luftkammern vollständig aufgeblasen und die Schlauchklemmen oben geschlossen sind, um Luftdruckverlust zu vermeiden.
- **Reißverschlüsse**
Stellen Sie sicher, dass alle Reißverschlüsse reibungslos schließen und vollständig geschlossen sind, einschließlich des Reißverschlusses des Rahmenbezuges, des Reißverschlusslakens und der medizinischen Durchgangsöffnungen.
- **Befestigung an der Matratze**
Überprüfen Sie, ob die Spanngurte sicher und korrekt um die Matratze und gegebenenfalls am Bettgestell oder an den Bettbeinen befestigt sind. Stellen Sie sicher, dass die Schnallen fest verschlossen sind und nicht verrutschen können.

2.7 Befestigung und Sicherheit

Für die sichere Verwendung des CloudCuddle Maxx müssen alle Befestigungselemente und Sicherheitsvorrichtungen korrekt und vollständig angebracht werden. Gehen Sie vor jeder Verwendung die unten aufgeführten Kontrollpunkte durch.

2.7.1 Rahmen und Luftdruck

- Der Rahmen ist vollständig und fest aufgeblasen. Er darf sich nicht mehr von Hand eindrücken lassen.
- Die 3 Schlauchklemmen an der Oberseite sind geschlossen, um die Luftkammern zu verschließen.

2.7.2 Spanngurte und Befestigung

- Befestigen Sie die Gurte um die Matratze und, wenn möglich, auch an den Beinen des Bettgestells.
- Die Schnallen müssen fest sitzen und dürfen nicht verrutschen.
- Falls vorhanden, verwenden Sie auch die zusätzlichen vier Spanngurte zur Befestigung am Kopf- und Fußteil.
- Bei höhenverstellbarem Bett: Befestigen Sie die Spanngurte nur am beweglichen Teil des Bettgestells.
- Bei mobilem Bett: Vergewissern Sie sich, dass die Bremsen arretiert sind.

2.7.3 Bettlaken und Reißverschlüsse

- Verwenden Sie das CloudCuddle Maxx immer mit einem vollständig Bettlaken mit Reißverschluss. Ohne dieses Laken kann die/der Betreute zwischen den Matratzenbezug und das Bettgestell gelangen.
- Überprüfen Sie, ob die folgenden Reißverschlüsse reibungslos funktionieren und korrekt geschlossen sind:
 - Reißverschluss des Rahmenbezugs.
 - Reißverschluss des Reißverschlusslakens.
 - Reißverschlüsse des Netzes an vier Seiten.
 - Reißverschlüsse der medizinischen Durchgangsöffnungen.

2.7.4 Medizinische Durchgangsöffnungen

- Der Zweck der medizinischen Durchgangsöffnungen ist es, einen sicheren Zugang für medizinische Schläuche wie Infusionen oder Sonden zu ermöglichen, ohne das CloudCuddle Maxx zu öffnen (**Foto 7**).
- Überprüfen Sie, ob die drei medizinischen Durchgänge geschlossen sind und der Reißverschlusschieber flach (gebremst) am Reißverschluss anliegt. Die Nutzung der drei Durchgangsöffnungen muss immer von einer medizinischen Fachkraft bewertet und genehmigt werden.
- Jede Öffnung hat einen Reißverschluss mit einem arretierbaren Reißverschlusschieber, der flachgelegt werden kann, um ein unbeabsichtigtes Öffnen zu verhindern.
- Schläuche sollten niemals durch das Netz oder andere Teile des Bezugs geführt werden. Sorgen Sie für einen freien Fluss, kein Knicken oder Einklemmen.
- Schließen Sie den Reißverschluss nach dem Einführen des Schlauches so weit wie möglich.



Foto 7

Verwenden Sie dies nur auf Anraten einer medizinischen Fachkraft und in Übereinstimmung mit dem Pflegeplan.

2.7.5 Verwendung mit Hebezeugen

Einsatz von Hebezeugen in Kombination mit dem CloudCuddle Maxx

- **Aktive Hebezeuge**
Aktive Hebezeuge können in Kombination mit dem CloudCuddle Maxx immer sicher eingesetzt werden.
- **Passive Hebezeuge – Transfers im Sitzen**
Passive Hebezeuge können verwendet werden, wenn der Benutzer in sitzender Position in das bzw. aus dem CloudCuddle Maxx gehoben wird.
- **Passive Hebezeuge – Transfers im Liegen**
Bei der Durchführung eines Transfers im Liegen mit einem passiven Hebezeug muss der CloudCuddle-Rahmen durch

vollständiges Entleeren der Luftschläuche vollständig flachgelegt werden. Dies verhindert ein Einklemmen und sorgt für einen sicheren und stabilen Transfer.

2.7.6 Zugang für Intensivpflege und Notfälle

- Das Produkt hat vier Zugangselemente, die eine Intensivpflege bzw. den Zugang im Notfall ermöglichen (**Foto 8**).
- Das Kopf- und Fußteil sind mit zusätzlichen Öffnungen für den akuten medizinischen Zugang ausgestattet (**Foto 9**).
- Diese zu öffnenden Paneele ermöglichen einen direkten Zugang zu der/dem Betreuten, ohne das gesamte Bett zu demontieren.
- Die Öffnungen können mit Steckschnallen gesichert werden (**foto 10**).
- HLW. Eine visuelle Markierung am entsprechenden Paneel zeigt an, dass dieses Paneel im Notfall schnell geöffnet werden kann, um sofortigen Zugang für Reanimationsmaßnahmen zu ermöglichen (**foto 11**).
- Im Falle der Nothilfe: Lösen Sie die Schnellverschlüsse, um die Paneele vollständig zu öffnen.

Für Benutzer in einem professionellen Umfeld sollte die Verwendung des CloudCuddle Maxx in den bestehenden Notfallplan oder das Notfallprotokoll der Organisation aufgenommen werden.



Foto 8



Foto 9



Foto 10



Foto 11

2.7.7 Allgemeine Sicherheitsanforderungen

- Überprüfen Sie, ob das Produkt frei von Beschädigungen oder Defekten an Rahmen, Bezug, Reißverschlüssen oder anderen Teilen ist.
- Im Zweifels- oder Schadensfall: Verwenden Sie das CloudCuddle Maxx nicht und kontaktieren Sie sofort den Lieferanten oder Hersteller.
- Bei Verwendung auf einem höhenverstellbaren Bett: Arretieren Sie die Höhenverstellung und verwenden Sie das CloudCuddle Maxx nur in der niedrigsten Position, außer in Momenten der Pflege.
- Hinterlassen Sie die/den Betreute(n) niemals ohne Aufsicht oder Überwachung im CloudCuddle Maxx.
- Denken Sie daran, dass die Kameraüberwachung von außen aufgrund des Netzes schwierig sein kann. Das CloudCuddle Maxx bietet keine Möglichkeit, eine Kamera im Inneren zu montieren.
- Halten Sie Haustiere vom CloudCuddle Maxx fern, um Schäden zu vermeiden.
- Verwenden Sie **NIEMLS** ein Hilfsmittel, wie z. B. einen Kabelbinder oder ein Vorhängeschloss, um die Reißverschlüsse der Paneele zu schließen.
- Das Produkt ist nur zur in der Gebrauchsanweisung beschriebenen Verwendung bestimmt. Die Verwendung in Kombination mit anderen Produkten, Hilfsmitteln oder Zubehör ist nicht gestattet, es sei denn, dies ist in der Gebrauchsanweisung ausdrücklich angegeben. Die Kombination des CloudCuddle Maxx mit nicht zugelassenen Produkten kann zu Sicherheitsrisiken führen. Der Hersteller hat die Sicherheit und Leistung nur für die in der Gebrauchsanweisung genannten Kombinationen und Anwendungen validiert. Jede andere Form der kombinierten Nutzung unterliegt nicht der Genehmigung des Herstellers und ist nicht erlaubt.

2.8 Während der Nutzung des CloudCuddle Maxx

Es ist sehr wichtig, dass das CloudCuddle Maxx verantwortungsvoll eingesetzt wird und auf den aktuellen Zustand und die Bedürfnisse der/des Betreuten zugeschnitten ist. Beachten Sie bei der Verwendung die folgenden Richtlinien:

Gehen Sie bei jeder Verwendung die Liste der "Wichtigen Kontrollpunkte" (**siehe Seite 23 durch**), bevor Sie die/den Betreute(n) unbeaufsichtigt lassen.

- **Beobachten Sie die/den Betreute(n) genau**
Prüfen Sie, ob das CloudCuddle Maxx die körperlichen und emotionalen Bedürfnisse des Benutzers in diesem Moment erfüllt.
Achten Sie auf Komfort, Haltung und Verhalten.

- **Bewerten Sie die Nutzung bei Zustandsänderungen**
Bewerten Sie die Nutzung des CloudCuddle Maxx jedes Mal neu, wenn sich der geistige, körperliche oder Verhaltenszustand der/ des Betreuten ändert.
- **Abbruch bei klaustrophobischer Reaktion**
Wenn die/der Betreute während der Nutzung klaustrophobisch ist oder wird, holen Sie sie/ihn sofort aus dem CloudCuddle Maxx heraus.
- **Unterbrechen der Nutzung bei Gefahr**
Holen Sie die/den Betreute(n) sofort aus dem CloudCuddle Maxx heraus, wenn Folgendes geschieht:
 - Gefahr der Selbstverletzung oder Verletzung anderer.
 - Anzeichen von Panik, Aggression oder extremer Unruhe.
 - Das Bett kippt oder droht umzukippen.



Die Verwendung des CloudCuddle Maxx erfordert ständige Beobachtung und sorgfältige fachliche Abwägung. Im Zweifelsfall: Konsultieren Sie einen Arzt oder einen verantwortlichen Gesundheitsdienstleister.

2.9 Vorfälle und Feedback

Um die Sicherheit und Qualität des CloudCuddle Maxx zu gewährleisten, bitten wir Sie, Folgendes zu beachten:

Meldung von Vorfällen, Schäden, Mängeln, Feedback und Benutzererfahrungen

Melden Sie jeden Sicherheitsvorfall, jede Beschädigung, jeden Defekt, jeden Feedback oder jeden Benutzererfahrungen an:

Human Protection B.V.
Droogdokkeneiland 4
5026 SR Tilburg, The Netherlands
info@cloudcuddle.com
+31 (0)13 303 30 30

Verwenden Sie das CloudCuddle Maxx nicht, wenn

- Der aufblasbare Rahmen sichtbare Schäden aufweist (wie Undichtigkeiten, Risse oder unvollständig aufblasbare Schläuche).
- Reißverschlüsse nicht richtig funktionieren.
- Der Bezug oder das Netz abgenutzt oder beschädigt ist.
- Sie an der Sicherheit des Produkts zweifeln.

Stellen Sie in solchen Fällen die Verwendung sofort ein und kontaktieren Sie uns.

Feedback und Benutzererfahrungen

Ihr Feedback hilft uns, das CloudCuddle Maxx weiter zu verbessern. Haben Sie Anmerkungen oder Vorschläge? Möchten Sie Ihre Erfahrungen teilen? Bitte lassen Sie es uns über www.cloudcuddle.com wissen.

III. KOMPONENTEN DES CLOUDCUDDLE MAXX



Die CloudCuddle Maxx besteht aus den folgenden Komponenten:

- | | |
|---|--|
| <ol style="list-style-type: none"> 1. Innenkordel (Optional aus dem Zugangs- und Sicherheitsset) 2. 4 Steckschnallen (4x männlich + 4x weiblich, optional aus dem Zugangs- und Sicherheitsset) 3. Bezug 4. Rahmen 5. 4 weiße Spanngurte mit Gurtschnallen 6. Laken mit Reißverschlussbefestigung 7. Ventilkappe mit abschließbarer Haube 8. 2 weißer Stabilitätsgurte 9. 3 medizinischen Durchgänge 10. HLW (Herz-Lungen-Wiederbelebung) + 2x quick release | <ol style="list-style-type: none"> 11. Netz 12. 4 Zugangselemente (12a Vorder- und Rückseite, 12b Kopf- und Fußende) 13. 3 Schlauchklemmen 14. 3 Druckknöpfe 15. 4 schwarze Spanngurte 16. 4 weiße Spanngurte mit Steckschnallen |
|---|--|



3.1 Bezug

Der Bezug schützt den Rahmen und bietet durch ein transparentes Netz und spezielle Öffnungen eine eingeschränkte Sicht, Luftzirkulation und medizinische Zugänglichkeit **(Foto 2)**.

Eigenschaften

- Transparentes Netz.
- 3 medizinische Durchgangsöffnungen.
- Befestigungspunkte für das Quick-Release-System.
- An vier Seiten zu öffnen, zusätzliche Reißverschlussöffnungen an Kopf- und Fußteil für die Intensivpflege oder im Notfall.

Materialaufbau

- Blauer Bezug: 100 % Polyamid (PA).
- Netz: 100 % Polyester (PES).
- Weiße Socken: 100 % Polyester (PES).
- Gewicht: 6.6 kg (ohne Rahmen, einschließlich eines Lakens).

3.2 Aufblasbarer Rahmen

Ein starker, leichter Rahmen mit mehreren Luftkammern, der speziell für Stabilität und Schutz entwickelt wurde **(Foto 13)**.

- Die Luftkammern sind über Luftschläuche miteinander verbunden.
- Nach dem Aufpumpen müssen die Luftverbindungen mithilfe der Schlauchklemmen verschlossen werden.
- Gewicht: 1.9 kg

3.3 Laken

Ein standardmäßig mitgeliefertes Laken, das mit einem Reißverschluss befestigt wird. Das Laken kann durch ein anderes CloudCuddle Maxx-Laken ersetzt werden **(Foto 14)**.

- Maße: 196 x 86 cm (L x B).
- Zusammensetzung: 100 % Bio-Baumwolle (ORGCO).
- Gewicht: 0.4 kg



Foto 12



Foto 13



Foto 14

3.4 Pumpe

Handpumpe, die ausschließlich zum Aufblasen des CloudCuddle Maxx-Rahmens bestimmt ist **(Foto 15)**.

- Gewicht: 1.1 kg

3.5 Tasche

Eine robuste Tasche für den sicheren Transport und die Aufbewahrung des CloudCuddle Maxx **(Foto 16)**.

- Material: 65 % Polyester (PES), 35 % Baumwolle (CO).
- Gewicht: 0.5 kg

3.6 Zugangs- und Sicherheitsset

Set für angepassten Zugang und Sicherheit (**Foto 17**).

- 4 Steckschnallen zum Sichern der Reißverschlüsse an der linken und rechten Seite.
- Wenn Sie die Steckschnallen verwenden, montieren Sie die Verschlussringe an der dafür vorgesehenen Befestigungsschleufe. Drücken Sie die beiden Seiten der Steckschnallen zusammen, um sie zu arretieren. Beim Verschließen ist ein Klicken zu hören. Ziehen Sie nach dem Verschließen immer an den Steckschnallen, um zu prüfen, ob sie tatsächlich verriegelt sind. Die Steckschnallen bilden eine zusätzliche Sicherheit, um zu verhindern, dass die/der Betreute das CloudCuddle Maxx selbst öffnen kann.
- Eine Innenkordel zum Öffnen von Innen, wenn die Schnallen nicht verwendet werden.



Photo 15



Photo 16



Photo 17

3.7 Stabilitätsgurte

Das CloudCuddle Maxx ist mit Spanngurten an den vier weißen Socken des Bezuges ausgestattet. Die unteren Gurte inklusive Schnallen dienen der Befestigung des CloudCuddle Maxx am Bettrahmen.

Oben an den 4 Socken befinden sich zusätzliche Riemen mit Gürtelschnalle.

Diese können separat am Kopf- und Fußteil des Bettes als zusätzliche Befestigung angebracht werden. Wenn eine Befestigung an den Ecken des Kopf- und Fußteils nicht möglich ist, können die Stabilitätsgurte verwendet werden.

3.8 Matratzentopper

Im CloudCuddle Maxx kann ein Matratzentopper verwendet werden. Allerdings kann der Einsatz zusätzlicher Materialien im CloudCuddle Maxx das Risiko von Verschiebung, Einklemmung oder Erstickung erhöhen. Überprüfen Sie stets sorgfältig, ob die Verwendung eines Matratzentoppers für die betreute Person geeignet und sicher ist.

Konsultieren Sie vor dem Gebrauch den Pflegeplan und beurteilen Sie, ob die betreute Person körperlich und kognitiv in der Lage ist, sich im Notfall selbst zu bewegen oder den Matratzentopper wegzuschieben. Als Richtlinie darf der Matratzentopper maximal 10 % des Körpergewichts der betreuten Person wiegen.

Darüber hinaus ist zu berücksichtigen, dass einige Matratzentopper über einen Reißverschlussbezug verfügen, der von der betreuten Person geöffnet werden kann. Dies kann die Gefahr von Einklemmung oder Erstickung erhöhen sowie der betreuten Person Zugang zum Inhalt des Matratzentoppers verschaffen.

Ein Matratzentopper ist im CloudCuddle Maxx nie fixiert. Infolgedessen kann er sich verschieben, besonders bei Menschen mit unruhigem nächtlichem Verhalten oder bei langem Wachliegen. Bei diesen Gruppen besteht ein erhöhtes Risiko, dass die betreute Person unter der Matratze landet. Eine aktive Überwachung bleibt notwendig, um festzustellen, ob die Verwendung des Matratzentoppers weiterhin sicher ist.

Überprüfen Sie täglich, ob:

- Der Matratzentopper in gutem Zustand ist.
- Der Reißverschluss des Matratzentoppers geschlossen ist.
- Der Matratzentopper korrekt positioniert ist und sich nicht verschoben hat.
- Der Matratzentopper noch zum aktuellen Zustand und den Risiken der betreuten Person passt.

Der Matratzentopper kann jederzeit entfernt werden. Das CloudCuddle Maxx kann immer ohne Matratzentopper verwendet werden.

3.8.1 Technische Daten

Ein im CloudCuddle Maxx verwendeter Matratzentopper muss mindestens die folgenden Anforderungen erfüllen:

- Der Matratzentopper besteht aus einem festen Kern, der nicht auf Luft basiert (wie Luftmatratzen oder Wechseldrucksysteme).
- Maße: 200 x 90 x 2,5–5 cm (L x B x H).
- Die Matratze hat keine scharfen oder harten Kanten, die den Bezug oder das Netz des CloudCuddle Maxx beschädigen könnten.

WARNUNG

Verwenden Sie keine Matratzentopper, Einlegematratzen, Matten oder andere Materialien, die nicht den oben genannten Spezifikationen entsprechen. Dies kann zu Instabilität, Verschiebungen, Einklemmen oder Erstickung führen und stellt ein ernsthaftes Sicherheitsrisiko dar.

4.1 Abmessungen

- Außenmaße: 200 x 126 x 110-120 cm (L X B X H).
- Innenmaß: 200 x 90 x 90-100 cm (L x B X H).
- Innenhöhe: 90 cm

4.1.1 Gewicht

- Gesamtgewicht CloudCuddle Maxx: 11 kg

4.1.2 Höchstlast

- Maximalgewicht der/des Betreuten: 100 kg
- Maximale Körpergröße der/des Betreuten: 193 cm



Foto 18

Foto 19

4.2 Ersatzteile

Fehlt ein Teil oder muss etwas ausgetauscht werden (wie Steckschnallen, Ventilkappen, Bezug oder Tasche)? Privatanwender können Ersatzteile über unseren Webshop bestellen: www.cloudcuddle.com.

Gesundheitsdienstleister können Ersatzteile über Human Protection bestellen. Bitte kontaktieren Sie uns über den bekannten Kanal oder über info@humanprotection.nl.

Artikelnummer	Beschreibung
CCM01.01	CloudCuddle Maxx Bezug
CCM01.02	CloudCuddle Maxx Rahmen
CCM01.03	CloudCuddle Maxx Laken
CCM01.04	CloudCuddle Maxx Pumpe

CCM01.05	CloudCuddle Maxx Tasche
CCM01.06	Zugangs- und Sicherheitsset (Quick Release System)
CCM01.08	Stabilitätsgurtset
CCVEN	CloudCuddle Ventilkappe Rahmen rot
CCSLA	CloudCuddle Reperaturset Schläuche Rahmen



5.1 Hersteller- und Vertreterinformationen

	<p>Human Protection B.V. Droogdokkeneiland 4 5026 SR Tilburg, Netherlands www.humanprotection.nl info@humanprotection.nl</p>	<p>UK Responsible person: UKCA Expert Ltd 6th Fl. City Gate East, Toll House Hill, Nottingham, NG1 5FS, UK</p>	<p>CH Responsible Person: Certification Experts Sàrl Avenue de Gratta-Paille 1018 Lausanne Switzerland</p>
--	---	---	---

5.2 Kennzeichnung der einzelnen Komponenten

<p>CloudCuddle Maxx cover CloudCuddle Maxx hoese CloudCuddle Maxx cover CloudCuddle Maxx abdeckung Couverture CloudCuddle Maxx CloudCuddle Maxxparashut</p> <p>CloudCuddle Maxx overrask Funtel CloudCuddle Maxx CloudCuddle Maxx reask Cape CloudCuddle Maxx CloudCuddle Maxx-hoese</p> <p>REF CCM01.01 2025-01-01</p> <p>LOT 0000</p> <p>Cover:100% PA Mesh:100% PES Soek:100% PES</p> <p>SN 06000000</p> <p>Human Protection B.V. Droogdokkeneiland 4 5026 SR Tilburg, The Netherlands www.humanprotection.nl info@humanprotection.nl</p> <p>UK Responsible Person UKCA Expert Ltd 6th Fl. City Gate East Toll House Hill Nottingham, NG1 5FS, UK</p> <p>CH Responsible Person Certification Experts Sàrl Avenue de Gratta-Paille 2 1018 Lausanne Switzerland</p>	<p>CloudCuddle Maxx frame CloudCuddle Maxx frame CloudCuddle Maxx frame CloudCuddle Maxx rahnem Cadre CloudCuddle Maxx</p> <p>Strutura CloudCuddle Maxx CloudCuddle Maxx ravnge Estrutura CloudCuddle Maxx Ravnme CloudCuddle Maxx Estrutura CloudCuddle Maxx</p> <p>REF CCM01.02 2025-01-01</p> <p>LOT 0000</p> <p>100kg</p> <p>SN 06100000</p> <p>Human Protection B.V. Droogdokkeneiland 4 5026 SR Tilburg, The Netherlands www.humanprotection.nl info@humanprotection.nl</p> <p>UK Responsible Person UKCA Expert Ltd 6th Fl. City Gate East Toll House Hill Nottingham, NG1 5FS, UK</p> <p>CH Responsible Person Certification Experts Sàrl Avenue de Gratta-Paille 2 1018 Lausanne Switzerland</p>	<p>CloudCuddle Maxx sheet CloudCuddle Maxx sheet CloudCuddle Maxx sheet CloudCuddle Maxx sheet Drap CloudCuddle Maxx CloudCuddle Maxx takan</p> <p>Lanquiti CloudCuddle Maxx CloudCuddle Maxx tagner Sàlana de CloudCuddle Maxx CloudCuddle Maxx sàlafi Lanpoi de CloudCuddle Maxx CloudCuddle Maxx parati</p> <p>REF CCM01.03 2025-01-01</p> <p>LOT 0000</p> <p>Sheet: 100% ORGCO</p> <p>SN 06200000</p> <p>Human Protection B.V. Droogdokkeneiland 4 5026 SR Tilburg, The Netherlands www.humanprotection.nl info@humanprotection.nl</p> <p>UK Responsible Person UKCA Expert Ltd 6th Fl. City Gate East Toll House Hill Nottingham, NG1 5FS, UK</p> <p>CH Responsible Person Certification Experts Sàrl Avenue de Gratta-Paille 2 1018 Lausanne Switzerland</p>
<p>CloudCuddle Maxx pump CloudCuddle Maxx pomp CloudCuddle Maxx pump CloudCuddle Maxx pompe CloudCuddle Maxx pompe</p> <p>Pompa CloudCuddle Maxx CloudCuddle Maxx-pompe Bomba CloudCuddle Maxx CloudCuddle Maxx-pompe CloudCuddle Maxx pompe</p> <p>REF CCM01.04 2025-01-01</p> <p>LOT 0000</p> <p>SN 06300000</p> <p>Human Protection B.V. Droogdokkeneiland 4 5026 SR Tilburg, The Netherlands www.humanprotection.nl info@humanprotection.nl</p> <p>UK Responsible Person UKCA Expert Ltd 6th Fl. City Gate East Toll House Hill Nottingham, NG1 5FS, UK</p> <p>CH Responsible Person Certification Experts Sàrl Avenue de Gratta-Paille 2 1018 Lausanne Switzerland</p>	<p>CloudCuddle Maxx bag CloudCuddle Maxx tas CloudCuddle Maxx tas Sac CloudCuddle Maxx Saco CloudCuddle Maxx CloudCuddle Maxx vaska</p> <p>Borsa CloudCuddle Maxx CloudCuddle Maxx taske Borsa CloudCuddle Maxx CloudCuddle Maxx vaska Saco CloudCuddle Maxx CloudCuddle Maxx ganta</p> <p>REF CCM01.05 2025-01-01</p> <p>LOT 0000</p> <p>Bag: 65% PES, 35% CO</p> <p>SN 06400000</p> <p>Human Protection B.V. Droogdokkeneiland 4 5026 SR Tilburg, The Netherlands www.humanprotection.nl info@humanprotection.nl</p> <p>UK Responsible Person UKCA Expert Ltd 6th Fl. City Gate East Toll House Hill Nottingham, NG1 5FS, UK</p> <p>CH Responsible Person Certification Experts Sàrl Avenue de Gratta-Paille 2 1018 Lausanne Switzerland</p>	











5.3 QR code

Der QR code des CloudCuddle Maxx befindet sich am Kopfteil des Produkts, in der Mitte des Bezugs, an der Außenseite. Dieser QR code dient zum Abrufen der digitalen Gebrauchsanweisung sowie der Anleitungsvideos über eine Online-Umgebung (Foto 14).



Foto 14

5.4 Erklärung der Symbole

Symbol	Bedeutung	Symbol	Bedeutung
	Warnung		Medizinprodukt
	Hersteller		Bedienungsanleitung vor Gebrauch lesen
	Land der Herstellung inkl. Produktionsdatum		Vor Nässe schützen
	Katalognummer		Vor Sonnenlicht schützen und von Wärmequellen fernhalten
	Seriennummer		Chargennummer

VI. VERWENDUNG DES CLOUDCUDDLE MAXX




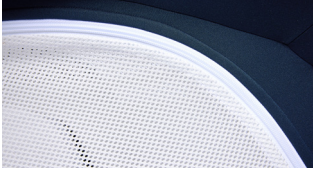


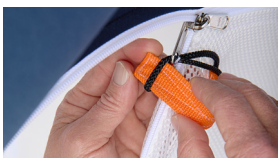

6.1 Aufbau

Das CloudCuddle Maxx lässt sich ganz einfach mithilfe der untenstehenden Anleitung aufbauen.

Schritt	Anleitung	Foto
1	Öffnen Sie die Tasche und entnehmen Sie das CloudCuddle Maxx	 <p>Foto 15</p>
2	Legen Sie das CloudCuddle Maxx auf die Matratze.	 <p>Foto 16</p>
3	Rollen Sie das CloudCuddle Maxx vollständig auf der Matratze aus.	 <p>Foto 17</p>
4	Klappen Sie das CloudCuddle Maxx komplett auf.	 <p>Foto 18</p>
5	Ziehen Sie den Matratzenbezug mit dem mittels Reißverschluss verbundenen Laken über die Matratze. Achten Sie darauf, dass sich die Ecken gut an die Matratze anschmiegen.	 <p>Foto 19</p>
6	Kippen Sie die Matratze und befestigen Sie die vier Spanngurte unter der Matratze, indem Sie die Schnallen schließen.	 <p>Foto 20</p>
7	Ziehen Sie die Gurte fest, indem Sie an den losen Enden ziehen.	 <p>Foto 21</p>

Schritt	Anleitung	Foto
8	Überprüfen Sie, ob alle 4 Gurte fest sitzen.	 <p>Foto 22</p>
9	Kippen Sie die Matratze zurück auf das Bettgestell.	 <p>Foto 23</p>
10	Vergewissern Sie sich, dass die 3 Schlauchklemmen oben geöffnet sind.	 <p>Foto 24</p>
11	Nehmen Sie die mitgelieferte Pumpe und stellen Sie den Aufblasschalter auf Position 1.	 <p>Foto 25</p>
12	Die Ventilkappe öffnen und den hinteren geriffelten Ring fest anziehen, um das Ventil zu verschließen. Stellen Sie sicher, dass die Kordel frei liegt und überprüfen Sie, ob kein zischendes Geräusch zu hören ist.	 <p>Foto 26</p>
13	Schließen Sie den mitgelieferten Schlauch an die Pumpe an und drehen Sie ihn in die Verriegelung.	 <p>Foto 27</p>
14	Verbinden Sie das andere Ende des Schlauchs mit dem CloudCuddle Maxx und arretieren Sie ihn.	 <p>Foto 28</p>
15	Pumpen Sie das CloudCuddle Maxx auf. Führen Sie 70 vollständige Pumpbewegungen aus.	 <p>Foto 29</p>

Schritt	Anleitung	Foto
16	<p>Überprüfen Sie, ob das CloudCuddle Maxx vollständig aufgeblasen ist, indem Sie die folgenden Punkte überprüfen: Der Rahmen fühlt sich robust und formstabil an; der Rahmen lässt sich nicht mit der Hand eindrücken; das Netz ist sichtbar aufgespannt und hängt nicht schlaff.</p>	 <p>Foto 30</p>
17	<p>Drehen Sie das Ventil fest zu und setzen Sie die Kappe auf das Ventil. Überprüfen Sie erneut, ob die Kordel frei liegt und nicht eingeklemmt ist, um ein Ablassen der Luft zu verhindern.</p>	 <p>Foto 31</p>
18	<p>Drücken Sie die 3 Schlauchklemmen an der Oberseite des CloudCuddle Maxx zu, um die Luftverbindung zwischen den Schläuchen zu verschließen.</p>	 <p>Foto 32</p>
19	<p>Schließen Sie den Reißverschluss des Bezugs fest um die Schläuche und schließen Sie die 3 Druckknöpfe am oberen Rand des Bezugs.</p>	 <p>Foto 33</p>
20A	<p>Befestigen Sie das CloudCuddle Maxx, indem Sie die Spanngurte an den Ecken um die Beine des Bettgestells legen, die Schnallen fest einrasten lassen und die Gurte fest anziehen. Wenn möglich: Befestigen Sie das CloudCuddle Maxx zusätzlich am Kopf- und/oder Fußteil des Bettes mit den zusätzlichen Gurten. Schließen Sie die Schnallen und ziehen Sie die Gurte fest an.</p>	 <p>Foto 34</p>
20B	<p>HINWEIS! Wird das CloudCuddle Maxx auf ein höhenverstellbares Bett gestellt, die Gurte immer am beweglichen Teil des Bettgestells befestigen. Schließen Sie die Schnallen und ziehen Sie die Gurte fest an. Stellen Sie das höhenverstellbare Bett auf die niedrigste Position (max 50 cm) ein (mit Ausnahme von Momenten der Pflege) und aktivieren Sie die Verriegelungsfunktion. Arretieren Sie dann die Bettbremsen.</p>	 <p>Foto 35</p>

Schritt	Anleitung	Foto
21	Überprüfen Sie, ob die 3 medizinischen Durchgänge geschlossen sind und der Reißverschlusschieber flach am Reißverschluss anliegt, so dass er gebremst wird.	 <p>Foto 36</p>
22	Verwenden Sie das CloudCuddle Maxx nicht und kontaktieren Sie uns sofort, wenn ein oder mehrere Reißverschlüsse nicht richtig schließen oder Widerstand bieten.	 <p>Foto 37</p>
23	<p>Zugangs- und Sicherheitsset: mehr Freiheit - Innenkordel.</p> <p>Ziehen Sie die schwarze Kordel durch die Öffnung Reißverschlusschieber an der Innenseite des CloudCuddle Maxx. Ziehen Sie dann den orangefarbenen Teil durch die schwarze Kordel und ziehen Sie ihn an.</p> <p>Überprüfen Sie, ob die Innenkordel ordnungsgemäß befestigt wurde und dass das CloudCuddle Maxx von innen geöffnet werden kann.</p> <p>Das Entfernen der Innenkordel wird als freiheitsbeschränkende Maßnahme angesehen und sollte nur unter der Verantwortung einer medizinischen Fachkraft erfolgen.</p>	 <p>Foto 38</p>  <p>Foto 39</p>
24	Zugangs- und Sicherheitsset: mehr Sicherheit - Quick-Release-System. Befestigen Sie die Schlüsselringe am CloudCuddle Maxx.	 <p>Foto 40</p>  <p>Foto 41</p>
25	Indem man die Steckschnallen nach dem Schließen des CloudCuddle Maxx offen lässt, kann es mit der Innenkordel von innen geöffnet werden. Wenn die Steckschnallen geschlossen sind, kann das CloudCuddle Maxx unabhängig von der Innenkordel nicht mehr von innen geöffnet werden. Das Schließen der Steckschnallen wird als freiheitsbeschränkende Maßnahme angesehen und darf nur unter Verantwortung einer medizinischen Fachkraft erfolgen	 <p>Foto 42</p>

6.1.1 Kontrollpunkte nach dem Aufbau

Durchlaufen Sie nach dem Aufbau die folgenden Kontrollpunkte:

- Die Spanngurte sind straff befestigt:
 - Unter der Matratze.
 - Um die Beine und das Bettgestell.
 - Bei höhenverstellbarem Bett: Gurte sind am beweglichen Teil des Bettgestells befestigt.
- Der Rahmen ist hart aufgepumpt und lässt sich nicht mehr mit der Hand eindrücken.
- Das CloudCuddle Maxx steht frei von Wänden und Hindernissen.
- Das CloudCuddle Maxx kann seine vollen Außenmaße annehmen. Die Außenmaße des CloudCuddle Maxx betragen: 200 x 126 x 110-120 cm (L x B x H), gemessen an der Höhe von der Oberseite der Matratze bis zur Oberseite des Rahmens.
- Das CloudCuddle Maxx ist nicht zwischen Bettgittern eingeklemmt.
- Der CloudCuddle Maxx wurde auf eine Matratze von 200 x 90 x 12-26 (L x B x H) cm platziert.
- Das CloudCuddle Maxx ist auf einem Bettrahmen und einer Matratze mit einem Mindestgesamtwicht von mindestens 66 kg installiert.
- Das Laken und das Netz sind straff gespannt, es sind keine Falten sichtbar.
- Die 3 Schlauchklemmen an der Oberseite des Rahmens sind geschlossen.
- Die 3 Druckknöpfe an der Oberseite sind geschlossen.
- Bei höhenverstellbarem Bett: Korrekt am beweglichen Rahmen befestigt.
- Bei höhenverstellbarem Bett: Verwendung in der niedrigsten Position (max 50 cm), mit Ausnahme von Momenten der Pflege.
- Die Verriegelungsfunktion des Bettgestells ist aktiviert.
- Die Bettbremsen des Pflegebettes sind komplett arretiert.
- Keine sichtbaren Mängel an Rahmen, Bezug oder anderen Teilen.
- Alle Reißverschlusschieber sind korrekt positioniert.
- Die 3 medizinischen Durchgangsöffnungen sind geschlossen, es sei denn, eine Öffnung wird für die Nutzung von medizinischen Schläuchen verwendet.
- Die Reißverschlusszipper der medizinischen Durchführungsöffnungen liegen flach an und sind dadurch gesichert.
- Wenn die Innenkordel verwendet wird: Verwenden Sie nicht das Quick-Release-System.
- Prüfen Sie, ob das Ventil ordnungsgemäß geschlossen ist:
 - Der hintere geriffelte Ring muss fest angezogen sein.
 - Die rote Ventilkappe muss korrekt und fest angezogen sein.
 - Es dürfen keine zischenden Luftgeräusche zu hören sein. Dies kann zu einem langsamen Entleeren des Rahmens führen und die Sicherheit der/des Betreuten beeinträchtigen.
 - Das Ventil ist mit einer Schnur verbunden, damit es nicht verloren geht.
 - Achten Sie darauf, dass sich diese Schnur beim Anziehen des hinteren geriffelten Rings nicht verhakt, da dadurch Luft entweichen kann.
- Es dürfen keine Gegenstände oder lose Materialien in das CloudCuddle Maxx gelegt werden. Dies kann die Funktion des Hilfsmittels .

Für die tägliche Kontrolle des CloudCuddle Maxx verweisen wir auf das Dokument "Kontrollpunkte CloudCuddle Maxx".

6.2 Abbau

Schritt	Anleitung	Foto
1	Öffnen Sie die 3 Druckknöpfe an der Oberseite des Bezugs.	 <p>Foto 43</p>
2	Öffnen Sie die 3 Schlauchklemmen, damit die Luftverbindung hergestellt werden kann.	 <p>Foto 44</p>
3	Lösen Sie den hinteren geriffelten Ring, um das Ventil zu öffnen, und lassen Sie die Luft aus dem CloudCuddle Maxx entweichen. Seien Sie unbesorgt, manchmal entweicht die Luft mit einem lauten Knall.	 <p>Foto 45</p>
4	Lösen Sie zunächst die Gurte vom Bettgestell, indem Sie die Schnallen öffnen.	 <p>Foto 46</p>
5	Kippen Sie die Matratze und lösen Sie die vier Spanngurte, indem Sie die Schnallen öffnen..	 <p>Foto 47</p>
6	Legen Sie das CloudCuddle Maxx wieder auf das Bettgestell und legen Sie den aufblasbaren Rahmen in die Mitte der Matratze.	 <p>Foto 48</p>
7	Ziehen Sie das CloudCuddle Maxx von der Matratze ab, indem Sie die Ecken lösen und nach innen klappen. Legen Sie alle Teile wie Spanngurte, Schnallen und Schläuche in den Matratzenbezug. Arbeiten Sie von außen nach innen	 <p>Foto 49</p>

Schritt	Anleitung	Foto
8	<p>Zu guter Letzt rollen Sie das CloudCuddle Maxx auf. Rollen Sie immer in Richtung des Ventils, damit möglichst viel Luft aus dem Rahmen gepresst wird.</p>	 <p>Foto 50</p>
9	<p>Falten Sie das CloudCuddle Maxx zusammen und verstauen Sie es in der Tasche. Geben Sie die Pumpe und das CloudCuddle Maxx in die mitgelieferte Tasche.</p>	 <p>Foto 51</p>

7.1 Waschanleitung

Das CloudCuddle Maxx kann sowohl in häuslichen Situationen als auch in Krankenhäusern und Gesundheitseinrichtungen verwendet werden. Die Methode der Reinigung, Desinfektion und Wartung hängt von der Nutzungsumgebung ab. Die Einhaltung dieser Waschanweisungen trägt zur Aufrechterhaltung der Lebensdauer, Hygiene, Qualität und Sicherheit des CloudCuddle Maxx bei.

7.1.1 Krankenhäuser und Gesundheitseinrichtungen

- Vollständige Reinigung und Desinfektion werden stets von Human Protection B.V. oder einem von Human Protection benannten Servicepartner durchgeführt.
- Nutzer und medizinisches Personal dürfen innere Teile nicht reinigen oder desinfizieren.

7.1.2 Privatwohnsituation

- In der häuslichen Situation darf der Benutzer das CloudCuddle Maxx gemäß den in **Kapitel 7.3** beschriebenen Anweisungen reinigen und warten.
- Es gelten spezielle Richtlinien für das Waschen des Bezugs, die Reinigung des aufblasbaren Rahmens und die Überprüfung der Teile auf Verschmutzungen.

7.2 Reinigung, Desinfektion und Wartung für Krankenhäuser und Gesundheitseinrichtungen

- Nach jeder Nutzungsphase muss das CloudCuddle Maxx einer professionellen Reinigung, Desinfektion und Inspektion bei Human Protection B.V. oder einem von Human Protection benannten Servicepartner unterzogen werden.
- Dieses Verfahren umfasst:
 - Reinigung und Desinfektion von Bezug, Bettlaken und Befestigungselementen.
 - Reinigung und Desinfektion des aufblasbaren Rahmens.
 - Überprüfung des allgemeinen Produktzustands.
 - Freigabe zur erneuten Nutzung.

Das Produkt wird erst freigegeben, nachdem alle Schritte des Verfahrens abgeschlossen sind und es die vollständige Qualitätskontrolle mit guten Ergebnissen bestanden hat.

7.2.1 Wechselintervall für die Langzeitnutzung

- Das CloudCuddle Maxx kann über einen längeren Zeitraum für ein und dieselbe zu betreuende Person verwendet werden.
- Für alle Langzeitnutzungssituationen gilt ein festes Wechselintervall von 60 Tagen.
- Nach jedem 60-tägigen Zeitraum muss das CloudCuddle Maxx eine professionelle Reinigung, Desinfektion und Inspektion bei Human Protection B.V. oder einem von Human Protection benannten Servicepartner durchlaufen.

7.2.2 Oberflächliche Reinigung bei Dauereinsatz

Wenn das CloudCuddle Maxx über einen längeren Zeitraum von derselben zu betreuenden Person verwendet wird, kann eine oberflächliche Reinigung von medizinischem Personal durchgeführt werden:

- Reinigen Sie die Außenseite des Bezugs mit einem weichen, leicht feuchten Tuch und einem milden Reinigungsmittel (pH 6–8).
- Verwenden Sie für diese Zwischenreinigung kein Chlor, Alkohol, Scheuermittel oder ätzende Mittel.
- Vergewissern Sie sich, dass der Bezug vollständig trocken ist, bevor Sie das Hilfsmittel erneut verwenden.
 - Bei extremen Verschmutzungen wenden Sie sich zur professionellen Reinigung, Desinfektion und Kontrolle immer an Human Protection.

7.2.3 Wartung und Kontrolle

- Wartung und Funktionsprüfungen werden ausschließlich von Human Protection B.V. oder einem von Human Protection zugelassenen Servicepartner durchgeführt.
- Bei sichtbaren Schäden, Leckagen oder Mängeln darf das CloudCuddle Maxx nicht verwendet werden; melden Sie dies unverzüglich Human Protection B.V.
- Alle Wartungs-, Reinigungs- und Wechselmomente werden im Service- und Wartungssystem von Human Protection B.V. erfasst.

7.2.4 Erneute Verwendung

Der CloudCuddle Maxx ist für die Wiederverwendung durch mehrere zu betreuende Personen geeignet, sofern das Hilfsmittel bei jedem Wechsel vollständig gereinigt, desinfiziert und von Human Protection B.V. oder einem von Human Protection B.V. anerkannten Servicepartner freigegeben wird. Die Wiederverwendung darf nur nach dieser fachgerechten Behandlung und Inspektion und niemals unmittelbar in Einrichtungen oder Krankenhäusern erfolgen.

7.2.5 Verwendung durch medizinisches Fachpersonal

Wenn das CloudCuddle Maxx in einer professionellen Gesundheitsumgebung verwendet wird, muss es in Übereinstimmung mit den geltenden Protokollen, Richtlinien und Verantwortlichkeiten der jeweiligen medizinischen Fachkraft oder Gesundheitseinrichtung verwendet werden.

Die Entscheidung über den Einsatz und die Art der Anwendung (zum Beispiel in Situationen mit Intensivpflege oder einer möglichen Freiheitsbeschränkung) liegen in der Verantwortung der medizinischen Fachkraft oder der Einrichtung.

Human Protection B.V. stellt nur die Gebrauchsanweisung und die technische Anleitung zur Verfügung. Die klinische Beurteilung, Indikation und tatsächliche Anwendung liegen nicht in der Verantwortung des Herstellers.

7.3 Reinigung im Privathaushalt

Das CloudCuddle Maxx ist für den Hausgebrauch geeignet und leicht zu reinigen. Das Laken, der Bezug und der aufblasbare Rahmen erfordern jeweils eine eigene Art der Reinigung. Befolgen Sie sorgfältig die untenstehenden Waschanweisungen, um Hygiene, Qualität und Sicherheit während des Hausgebrauchs zu gewährleisten.

- Das Laken kann separat abgezogen und gewaschen werden.
- Der aufblasbare Rahmen ist nicht maschinenwaschbar (**Kapitel 7.5.1**).
- Sowohl das Laken als auch der Bezug sind bei 60 Grad waschbar.
- Schließen Sie vor dem Waschen in der Waschmaschine immer alle Reißverschlüsse und Schnallen.
- Waschen Sie die Tasche immer getrennt von Laken und Bezug, da es zu einer möglichen Verfärbung kommen kann.
- **HINWEIS!** Das CloudCuddle Maxx passt in eine Waschmaschine, sofern die Trommel eine Mindestkapazität von 10 kg hat.

7.4 Waschen des Lakens


Das Laken kann gemäß der Waschanleitung auf dem Etikett gewaschen werden. Um das Laken zu waschen, muss der Reißverschluss vollständig geöffnet und das Laken entfernt werden.

Für das Entfernen und das anschließende Wiederanbringen des Lakens müssen Sie den Rahmen des CloudCuddle Maxx nicht entleeren und nicht vollständig von der Matratze abnehmen.

Da es für die Sicherheit unerlässlich ist, dass alle Materialien des CloudCuddle Maxx straff gespannt sind, kann es beim Öffnen oder Schließen des Reißverschlusses erforderlich sein, etwas zusätzlichen Spielraum zu schaffen. Es kann daher notwendig sein, die Schnallen vom Bettgestell zu lösen und die Ecken des Bezugs leicht von der Matratze anzuheben.

Nach dem Wiederanbringen des Lakens ist es wichtig zu prüfen, dass der Bezug korrekt über den Ecken sitzt und die Schnallen wieder fest mit dem Bettgestell verbunden sind.

7.4.1 Das Laken durch Öffnen des Reißverschlusses entfernen

Schritt	Anleitung	Foto
1	Lösen Sie die Schnallen vom Bettgestell und ziehen Sie den Bezug an den Ecken der Matratze ab. Dies reduziert die Spannung am Reißverschluss und erleichtert das Öffnen.	 <p>Foto 52</p>

Schritt	Anleitung	Foto
2	Stecken Sie Ihre Hand durch die Öffnung neben dem Ventil und öffnen Sie den Reißverschluss des Lakens ein wenig.	 <p>Foto 53</p>
3	Schieben Sie den Reißverschlusschieber nach oben, sodass der Reißverschluss geöffnet wird und das Laken von der Innenseite des CloudCuddle Maxx entfernt werden kann.	 <p>Foto 54</p>
4	Anschließend öffnen Sie den Reißverschluss vollständig und entfernen das Laken aus dem CloudCuddle Maxx	 <p>Foto 55</p>
5	HINWEIS! Verwenden Sie das CloudCuddle Maxx immer mit einem CloudCuddle Maxx Laken. Ohne ein mit dem Reißverschluss korrekt befestigtes CloudCuddle Maxx Laken ist die Nutzung nicht gestattet	

7.4.2 Das Laken mit dem Reißverschluss befestigen

Schritt	Anleitung	Foto
1	Öffnen Sie die Schnallen der Gurte in den Ecken des Bettgestells und ziehen Sie die Ecken des Bezugs von der Matratze ab.	 <p>Foto 56</p>
2	Achten Sie darauf, dass sich der Reißverschlussläufer und der Schieber des Bezugs am oberen Ende der Matratze befinden.	 <p>Foto 57</p>
3	Schieben Sie den Reißverschluss des Bezugs in den Läufer des Lakens und schließen Sie anschließend den Reißverschluss vollständig, sodass das Laken korrekt am Bezug befestigt ist.	 <p>Foto 58</p>

Schritt	Anleitung	Foto
4	Drücken Sie den Reißverschlusschieber am Ende des Reißverschlusses nach unten.	 <p>Foto 59</p>
5	Schließen Sie den Reißverschluss des Bezugs fest um die Schläuche und schließen Sie die 3 Druckknöpfe am oberen Rand des Bezugs	 <p>Foto 60</p>
6	Geben Sie den Bezug komplett um die Matratze und befestigen Sie alle Spanngurte an der Matratze und den Beinen des Bettgestells.	 <p>Foto 61</p>
7	Prüfen Sie dann alles laut Aufbauverfahren und verwenden Sie die Checkliste (Kapitel 6.1.1)	

7.5 Waschen des Bezugs

Um den Bezug zu waschen, muss der aufblasbare Rahmen aus dem Bezug gelöst werden. **HINWEIS!** Der Rahmen darf nicht in der Maschine gewaschen werden. Der Bezug, einschließlich zwei Laken, kann in der Waschmaschine gewaschen werden. Aufgrund des Volumens ist es wichtig, im Vorfeld zu prüfen, ob die Waschmaschine dafür geeignet ist. In den meisten Fällen ist eine Maschine mit einer Mindestladekapazität von 10 kg erforderlich.

Schritt	Anleitung	Foto
1	Öffnen Sie die 3 Druckknöpfe an der Oberseite des Bezugs.	 <p>Foto 62</p>
2	Öffnen Sie die 3 Schlauchklemmen, damit die Luftverbindung hergestellt werden kann.	 <p>Foto 63</p>
3	Schließen Sie alle Reißverschlüsse ordnungsgemäß.	 <p>Foto 64</p>

Schritt	Anleitung	Foto
4	Lösen Sie den hinteren geriffelten Ring, um das Ventil zu öffnen, und lassen Sie die Luft aus dem CloudCuddle Maxx ab. Seien Sie unbesorgt, manchmal entweicht die Luft mit einem lauten Knall.	 <p>Foto 65</p>
5	Lösen Sie zunächst die Gurte vom Bettgestell, indem Sie die Schnallen öffnen.	 <p>Foto 66</p>
6	Kippen Sie die Matratze und lösen Sie die vier Gurte, indem Sie die Schnallen öffnen.	 <p>Foto 67</p>
7	Legen Sie das CloudCuddle Maxx wieder auf das Bettgestell und legen Sie den aufblasbaren Rahmen in die Mitte der Matratze.	 <p>Foto 68</p>
8	Öffnen Sie von der Spitze des Bettzelts ausgehend alle Beine vollständig, so dass der aufblasbare Rahmen freiliegt, und nehmen Sie dann den Rahmen aus dem Bezug.	 <p>Foto 69</p>
9	Schließen Sie die Reißverschlüsse an den Beinen des Bezuges.	 <p>Foto 70</p>
10	Ziehen Sie das CloudCuddle Maxx von der Matratze ab, indem Sie die Ecken lösen und nach innen klappen. Legen Sie alle Materialien wie Spanngurte, Schnallen und Beine in den Matratzenbezug. Stellen Sie sicher, dass alle Reißverschlüsse und Schnallen geschlossen sind, um den Bezug zu schützen.	 <p>Foto 71</p>

Schritt	Anleitung	Foto
11	Geben Sie den Bezug in die Waschmaschine. Wir empfehlen, den Bezug bei niedriger Temperatur zu waschen. Bei Bedarf ist es möglich, bei maximal 60 °C zu waschen. Hinweis: Der Rahmen darf nicht in der Maschine gewaschen werden!	 <p>Foto 72</p>
12	Der Bezug darf nicht in den Trockner gegeben werden. Lassen Sie den Bezug an der Luft trocknen, damit dieser seine Qualität behält. Für eine längere Lebensdauer des Lakens empfehlen wir ebenfalls Lufttrocknung anstelle von maschineller Trocknung.	




7.5.1 Reinigung und Desinfektion des Aufblasbaren Rahmens

- Reinigen Sie den aufblasbaren Rahmen mit einem weichen, leicht feuchten Tuch und lauwarmem Wasser.
- Zur Desinfektion kann der Rahmen mit einem mit maximal 70 % Alkohol (Ethanol oder Isopropanol) befeuchteten Tuch abgewischt werden.
- Vermeiden Sie längeren Kontakt mit Alkohol oder anderen Lösungsmitteln, um eine Verhärtung, Verfärbung oder Beschädigung des Materials zu verhindern.
- Wischen Sie den Rahmen nach der Desinfektion leicht mit einem sauberen, feuchten Tuch ab, um Rückstände zu entfernen, und trocknen Sie ihn dann vorsichtig mit einem weichen, trockenen Tuch ab.
- Tauchen Sie den Rahmen niemals in Wasser und verwenden Sie kein fließendes Wasser oder Hochdruckreinigung.
- Verwenden Sie kein Chlor, Ammoniak, Scheuermittel oder korrosive Mittel.
- Überprüfen Sie vor der Montage, ob der Rahmen vollständig trocken und unbeschädigt ist.
- Überprüfen Sie auch, ob alle Reißverschlüsse des Rahmens vollständig geschlossen sind, bevor Sie den Bezug anbringen oder das Hilfsmittel verwenden.

WARNUNG! Unsachgemäße Reinigung oder Exposition gegenüber aggressiven Mitteln kann zu Materialschäden, Leckagen oder verminderter Sicherheit des Hilfsmittels führen. Befolgen Sie immer die obigen Reinigungsanweisungen, um die Lebensdauer und Sicherheit des CloudCuddle Maxx zu gewährleisten.

7.5.2 Rahmen wieder einsetzen

Schritt	Anleitung	Foto
1	Legen Sie das CloudCuddle Maxx offen auf die Matratze. Klappen Sie den Bezug vollständig auf und lösen Sie alle Schnallen.	 <p>Foto 73</p>
2	Öffnen Sie die Reißverschlüsse aller Beine vollständig, beginnend an der Spitze.	 <p>Foto 74</p>

Schritt	Anleitung	Foto
3	Nehmen Sie die Mitte des Rahmens und positionieren Sie sie mit den Schläuchen und Druckknöpfen nach oben in der Mitte des geöffneten Bezugs. Achten Sie darauf, dass die vier Schläuche so positioniert sind, dass die Nähte auf den blauen Beinen nach oben zeigen.	 <p>Foto 75</p>
4	Falten Sie die 3 Druckknöpfe über die Rahmenmitte und schließen Sie sie.	 <p>Foto 76</p>
5	Geben Sie nun die anderen Beine nacheinander in die entsprechenden Beinfächer. Schieben Sie den Rahmen jeweils fest in die Socke bis ganz nach unten und schließen Sie den Reißverschluss des Beins vollständig.	 <p>Foto 77</p>
6	TIPP! Pumpen Sie den Rahmen vorher leicht auf, damit die Form sichtbar wird. Dadurch wird ein Verdrehen der Beine verhindert	
7	Setzen Sie nun die übrigen Beine nacheinander in das richtige Beinfach. Schieben Sie den Rahmen jedes Mal fest unter die Socke und schließen Sie den Beinreißverschluss vollständig.	
8	Wenn Sie alles überprüft haben, lassen Sie die Luft erneut aus dem Rahmen ab und befolgen Sie die Aufbauanleitung (Kapitel 6), um sicherzustellen, dass das CloudCuddle Maxx wieder ordnungsgemäß und sicher verwendet werden kann.	

Verwenden Sie die unten stehende Checkliste, um häufige problematische Situationen zu lösen. Befolgen Sie die Anweisungen sorgfältig, um eine sichere Verwendung des CloudCuddle Maxx zu gewährleisten.

1. **Luft entweicht oder zischendes Geräusch**

Entweicht die Luft aus dem CloudCuddle Maxx langsam oder hören Sie ein zischendes Geräusch? Überprüfen Sie, ob der hintere geriffelte Ring fest angezogen ist. Stellen Sie sicher, dass die Schnur nicht im Ring eingeklemmt ist. Sowohl der geriffelte Ring als auch die rote Ventilcappe dürfen keine Luft durchlassen. Bei dauerhaftem Entweichen von Luft: Kontaktieren Sie uns

2. **Schläuche füllen sich nicht oder entleeren sich nicht**

Füllt sich einer der Schläuche während des Aufpumpens nicht oder entleert er sich nicht bei der Demontage? Vergewissern Sie sich, dass die Schlauchklemmen an der Oberseite des CloudCuddle Maxx geöffnet sind. Entweicht die Luft nicht richtig, während die Schlauchklemmen geöffnet sind? Rollen Sie das betroffene Bein zur Mitte hin auf, um die Luft herauszudrücken. Bei dauerhaftem Druckverlust: Kontaktieren Sie uns.

3. **Reißverschluss ist schwer zu öffnen oder zu schließen**

Dafür gibt es mehrere Gründe:

- Im Reißverschluss steckt Stoff, Bettwäsche oder anderes Material.

Sie können dies beheben, indem Sie den Reißverschluss zurückziehen. Ziehen Sie den Reißverschlusschieber in die entgegengesetzte Richtung nach hinten, bis der Reißverschluss wieder frei ist. Vergewissern Sie sich, dass der Reißverschluss, der Reißverschlusschieber und der Bezugstoff noch intakt sind und keine Abnutzungserscheinungen oder Beschädigungen aufweisen.

- Überprüfen Sie die Zähne des Reißverschlusses, um sicherzustellen, dass keine Zähne abgebrochen sind. Ist ein Zahn verbogen oder abgebrochen? Verwenden Sie das CloudCuddle Maxx nicht und kontaktieren Sie uns.

Löst sich der Reißverschluss nach dem Verschließen?

- Der Läufer ist beschädigt und führt die Zähne nicht ordnungsgemäß ineinander beim Schließen des Reißverschlusses.

Bei Verschleiß oder Beschädigung wenden Sie sich an uns.

Vermeiden Sie das Problem, indem Sie den Reißverschluss immer mit dem Reißverschlusschieber öffnen.

Reißen Sie niemals am Zuganelemente: Dies beschädigt den Reißverschlusschieber und verhindert, dass sich der Reißverschluss richtig schließt.

4. **Unbeabsichtigtes Öffnen von innen**

Kann das CloudCuddle Maxx von innen über das Kopf- und/oder Fußende geöffnet werden? Schließen Sie die Steckschnallen an der Außenseite.

Kann das CloudCuddle Maxx von innen über die Seitenteile geöffnet werden und werden keine Steckschnallen verwendet (Quick-Release-System)?

Befestigen Sie die Steckschnallen und kontaktieren Sie uns. Die Innenauskleidung kann beschädigt sein.

5. **Passt das CloudCuddle Maxx nicht in die Tasche?**

Rollen Sie zusätzliche Luft aus den Schläuchen und versuchen Sie es erneut.

6. **Pumpenschlauch löst sich**

Löst sich der Pumpenschlauch beim Aufpumpen vom Ventil? Drehen Sie den Schlauch und befestigen Sie ihn, bis er hörbar einrastet.

7. **Beine knicken ein, wenn die/der Betreute am Netz liegt**

Knicken die Beine ein, wenn die/der Betreute am Netz liegt? Führen Sie etwas mehr Luft zu, indem Sie das CloudCuddle Maxx weiter aufpumpen. Dies reicht aus, wenn sich die Beine nicht mehr eindrücken lassen. Ist das Problem noch nicht gelöst?

Verwenden Sie das CloudCuddle Maxx nicht und kontaktieren Sie uns.

8. **Reißverschluss oder Steckschnallen funktionieren nicht richtig**

Hapert einer der Reißverschlüsse oder funktionieren die Steckschnallen nicht richtig? Bitte kontaktieren Sie uns.

9. **Beschädigung oder Defekt**

Ist etwas beschädigt oder kaputt? Bitte kontaktieren Sie uns für Beratung, Reparatur oder Ersatz.

10. **Einer der Reißverschlüsse hat sich komplett gelöst**

Ist einer der Reißverschlüsse aus der Schiene gelaufen oder hat sich gelöst? Bitte kontaktieren Sie uns für eine Reparatur.

11. **Der Rahmen sitzt nicht richtig oder die Beine sind verdreht/verformt beim erneuten Einsetzen in den Bezug.**

Sind die Beine des Rahmens verdreht oder wirkt der Rahmen verformt? Der Rahmen wurde wohl nicht richtig wieder eingesetzt. Befolgen Sie die Anweisungen in **Kapitel 6** der Gebrauchsanweisung für den korrekten Aufbau des Rahmens. Achten Sie auf die richtige Position der Beine in den weißen Socken.

12. **Die Beine des CloudCuddle Maxx sind schief oder instabil**

Sind die Beine des Rahmens nicht gerade oder scheint das CloudCuddle Maxx nicht stabil positioniert zu sein? Vergewissern Sie sich, dass die Beine nicht zwischen dem Kopf- und/oder Fußende des Bettes eingeklemmt sind. Stellen Sie sicher, dass alle Beine frei und gut positioniert sind, um eine stabile Platzierung des Rahmens zu gewährleisten.

The logo features the text "Cloud Cuddle" in a white, rounded, sans-serif font, centered within a blue cloud-like shape. The background consists of large, overlapping circles in shades of orange, light blue, and grey, creating a soft, abstract pattern.

**Cloud
Cuddle[®]**